

Impact Assessment

Région du Québec Québec (Québec) G1J 0C1

Quebec Region 901-1550, avenue d'Estimauville 901-1550, d'Estimauville Avenue Quebec, QC G1J 0C1

Québec, 13 septembre 2021

Gopinath Jeybalaratnam Gestionnaire senior des relations gouvernementales et de la communication Medicom 2555 Chemin de l'Aviation, Montréal, Québec, H9P 2Z2 gjeyabalaratnam@medicom.ca

OBJET: Demande de désignation en vertu de la Loi sur l'évaluation d'impact pour le projet de bâtiment industriel proposé par Meltech Innovation Canada inc. à l'aéroport Montréal-Trudeau

Gopinath Jeybalaratnam,

Le 23 août 2021, le ministre de l'Environnement et du Changement climatique (le ministre) a reçu une demande pour désigner le projet de construction d'un bâtiment industriel proposé par Meltech Innovation Canada inc. à l'Aéroport Montréal-Trudeau (le projet) aux termes du paragraphe 9(1) de la Loi sur l'évaluation d'impact (LEI). La demande de désignation (jointe) et une description du projet seront affichées sur le site internet du Registre canadien d'évaluation d'impact. disponible publiquement à l'adresse suivante: https://iaacaeic.gc.ca/050/evaluations?culture=fr-CA.

Aux termes du paragraphe 9(1) de la LEI, le ministre peut, par arrêté, désigner une activité concrète non prescrite dans le Règlement sur les activités concrètes, si, à son avis, l'activité concrète peut avoir des effets négatifs relevant de la compétence fédérale ou des effets négatifs directs ou accessoires (résultant de décisions fédérales), ou lorsque des préoccupations du public liées à ces effets justifient la désignation. Conformément au paragraphe 9(4) de la LEI, il est prévu que le ministre réponde à la demande avec ses raisons, d'ici le 21 novembre 2021.

d'évaluation d'impact du Canada (l'Agence) renseignements relatifs au projet, toute préoccupation exprimée par le public (dont l'Agence a connaissance) et les peuples autochtones, ainsi que les avis d'experts gouvernementaux afin d'informer le ministre quant à savoir si le projet doit être désigné. S'il est désigné, pour procéder au projet, Meltech Innovation

.../2





Canada inc. Sera tenu de soumettre une description initiale du projet à l'Agence, entamant ainsi la phase de planification de la LEI. Dans ce cas, la phase de planification comprendra la détermination, par l'Agence, de la nécessité d'une évaluation d'impact fédérale.

Des renseignements supplémentaires sur le processus de demande de désignation sont disponibles à l'adresse suivante : <a href="https://www.canada.ca/fr/agence-evaluation-impact/services/politiques-et-orientation/designer-loi-evaluation-impact.html">https://www.canada.ca/fr/agence-evaluation-impact/services/politiques-et-orientation/designer-loi-evaluation-impact.html</a>.

Conformément au paragraphe 9(3) de la LEI, et afin d'éclairer son avis au ministre, l'Agence vous demande de fournir les renseignements que vous avez au sujet du projet, ainsi que les documents pertinents. Dès que possible, veuillez fournir sa latitude et sa longitude, en utilisant un point de localisation approprié. D'ici le 27 septembre 2021, veuillez fournir les renseignements disponibles concernant les effets négatifs potentiels sur le poisson et son habitat, les oiseaux migrateurs et les espèces en péril, les changements à l'environnement qui se produiraient sur le territoire domanial ou sur des terres à l'extérieur du Québec ou du Canada, et les répercussions, découlant de tout changement à l'environnement, sur les peuples autochtones (p. ex., les changements pouvant affecter le patrimoine naturel et le patrimoine culturel, l'usage courant de terres et de ressources à des fins traditionnelles, ainsi que toute construction, emplacement ou chose d'importance sur le plan historique, archéologique, paléontologique ou architectural) ou les modifications de leurs conditions sanitaires, sociales ou économiques.

Veuillez également inclure les renseignements disponibles sur les effets (changements causés à l'environnement ou aux conditions sanitaires, sociales ou économiques) directement liés ou nécessairement accessoires à l'exercice d'attributions ou à l'aide financière accordée par une autorité fédérale, qui permettraient la réalisation du projet, en totalité ou en partie.

En particulier, l'Agence demande les renseignements disponibles suivants :

- Des renseignements sur toutes les composantes et activités du projet, le régime foncier, le zonage, les échéanciers estimés pour chaque phase du projet (planification, construction, exploitation, désaffectation et fermeture) ainsi que des cartes ou des plans montrant l'emplacement de toutes les composantes du projet.
- 2. Une liste de toutes les approbations réglementaires (fédérales, provinciales, municipales et autres) et de toute aide financière fédérale qui serait nécessaire pour le projet ou pour toute composante ou activité connexe de ce dernier.

- 3.
- a) Pour chaque approbation réglementaire qui serait requise, veuillez fournir les renseignements suivants :
  - Nom de la licence, du permis, de l'autorisation ou de l'approbation, le cadre législatif associé et l'instance responsable.
  - ii. Si une évaluation des effets est exigée, une description générale de l'évaluation des effets que vous avez l'intention de réaliser. Préciser si des conditions seront exigées.
- iii. Si une consultation du public ou des Autochtones doit être effectuée, la démarche que vous envisagez d'adopter. Si des activités de consultation ont déjà été entreprises, veuillez fournir une description de ces activités, un résumé des préoccupations soulevées et vos réponses à celles-ci.
- b) Indiquez si un permis, une autorisation ou une approbation énumérés ci-dessus répondrait aux préoccupations suivantes soulevées par le demandeur :
  - i. La localisation du projet dans un endroit sensible sur le plan environnemental; la présence sur le site de l'habitat de reproduction du papillon monarque; l'attrait de ce site pour les animaux sauvages; le refuge que constitue ce site pour plusieurs espèces d'insectes, de reptiles, de poissons, de mammifères petits et grands et d'oiseaux en péril; la création d'une aire de conservation ou d'une réserve nationale de faune dans ce secteur en incluant ce site; la nécessité et la pertinence d'utiliser ce site pour la production de toiles non tissées pour masques de protection individuelle; les sites de nidification et d'alimentation pour les oiseaux migrateurs; la protection des poissons et de leur habitat des effets du drainage et de la pollution; l'impact potentiel de ce projet sur le nombre de papillons monarques qui migrent du Canada vers la Californie et le Mexique; les effets sur les peuples autochtones et leurs droits.
  - ii. Dans l'affirmative, discutez en général des exigences ou des normes que vous avez l'intention de respecter (ou que vous devrez respecter).
- iii. Si le projet devait entraîner des changements permanents ou des effets cumulatifs, comment prévoyez-vous gérer ces impacts?

- 4. Pour tous les permis, licences, autorisations, approbations ou aides financières fédéraux pouvant être accordés dans le cadre du projet, décrivez les éventuels effets directs ou accessoires (y compris les modifications des conditions sanitaires, sociales et économiques) pouvant en découler.
- 5. Quelles démarches avez-vous entreprises pour consulter le public? Quelles mesures comptez-vous prendre pendant toutes les phases du projet? Êtes-vous au courant des préoccupations du public concernant ce projet? Dans l'affirmative, donnez un aperçu des principales préoccupations exprimées et de la manière dont vous avez l'intention (en termes généraux) de les traiter?
- 6. Quelles démarches avez-vous entreprises pour consulter les collectivités autochtones? Quelles mesures comptez-vous prendre pendant toutes les phases du projet? Êtes-vous au courant des préoccupations des collectivités autochtones concernant ce projet? Dans l'affirmative, donnez un aperçu des principales préoccupations exprimées et de la manière dont vous avez l'intention (en termes généraux) de les traiter?
- 7. Avez-vous d'autres commentaires sur les effets pouvant être causés à l'environnement ou aux conditions sanitaires, sociales ou économiques et les répercussions que ces effets pourraient avoir sur le public ou les peuples autochtones ainsi que sur la façon dont vous avez l'intention de les traiter et de les gérer?
- 8. Expliquez votre point de vue quant à savoir si le projet doit être désigné en vertu de la LEI.

Il est fortement recommandé à Meltech Innovation Canada inc. De communiquer avec l'Agence dans les prochains jours afin de discuter des renseignements demandés et de permettre de rencontrer l'échéance.

Dans les prochains jours, une page de Registre pour le projet (No de référence à venir) sera disponible sur le site Internet du Registre canadien d'évaluation d'impact. Veuillez utiliser l'adresse courriel qui sera accessible sur la page de Registre pour le projet ou l'adresse courriel de la soussignée pour fournir à l'Agence les renseignements concernant ce dossier.

Remarque importante: Tous les documents produits, rassemblés ou reçus dans le cadre du processus de demande de désignation, à moins que cela ne soit interdit en vertu de la *Loi sur l'accès à l'information* ou de la *Loi sur la protection des renseignements personnels*, sont considérés comme publics et peuvent être divulgués. Si vous souhaitez fournir des commentaires ou des documents contenant des renseignements confidentiels ou sensibles qui, selon vous, ne devraient pas être divulgués au public, veuillez communiquer avec l'Agence avant de soumettre les renseignements. Les renseignements marqués comme confidentiels ne seront pas acceptés sans qu'il y ait eu une communication préalable avec l'Agence.

Pour toute autre question concernant le projet et cette analyse, n'hésitez pas à communiquer avec moi par téléphone au 418 930-1586 ou par courriel à mireille.lapointe@iaac-aeic.gc.ca.

Cordialement,

## <original signé par>

Mireille Lapointe Gestionnaire de projet – Québec

p.j. Request for Designation of Meltech Project